



鮮竹筍炆冬菇 筍の筍としいたけの煮込み

春の訪れとともに山のたけのこもすくすくと育つ季節となりました。しいたけとたけのこの組み合わせが絶妙の味です。この季節ならではの一品をお楽しみ下さい。



広東料理
神戸元町別館牡丹園

本店／神戸市中央区元町通1-11-3 協和埼玉銀行北側小路西入る

☎ (078) 331-5790-6611 営業時間：平日 11時～14時30分・17時～20時（ラストオーダー）

土・日・祝日 11時～20時（ラストオーダー）水曜日定休

千里阪急店／豊中市新千里東町1-5-1 北大阪急行・千里中央駅前 千里阪急百貨店5F

☎ (06) 832-1990 営業時間：平日 11時～19時（ラストオーダー）

日・祝日 11時～20時（ラストオーダー）木曜定休



村上和子さんと栄彌の山崎繪也代表取締役

沢の鶴株式会社
神戸市灘区新在家南町5丁目1番2号
(078) 881-11234 (代)



特撰 沢の鶴 1.8 ℥

沢の鶴

「吟醸酒図鑑」著者
村上 和子(ジャーナリスト)

祝い酒に花見酒。春は、日本酒がよく似合う。まだまだヌル燭もいいし、冷やもまた楽しい。ところで、この四月から日本酒が、目安にしていった級別で選べなくなってしまった。そこで、味と品質で選んで! とばかりに「特撰」ラベルで登場してきた、「フレッシュマン」(沢の鶴・特撰)(「本酿造」)。「自然の恵み、心の広がり」——のテーマ通り、宮水で仕込んだ醸成の酒は、どことなく安心感のある大人のイメージ。

だから、というのではなく、それどころか、これまでをカウンターで食べさせてくれる「栄彌」の天ぷらを、今日は気取つて、二階のお座敷で。自慢のお寿司や季節料理にも手が伸びる。まさに、春宵一刻価千金——。

天賦の恵みの美酒が、喉をうららかにかけ抜け、ほんのり類をサクラ色に染めていく。



■ 村上和子の
かんぱり おすこ

宗彌

大丸前本店 神戸市中央区三宮町2丁目2番7号
TEL (078) 331-5673
営業時間 11:00~21:00
定休日 毎水曜日

さんちか商店 神戸市中央区三宮町1丁目10番1号
TEL (078) 391-5233
営業時間 11:00~21:00
定休日 第3水曜日

西神中央店 神戸市西区桜台5丁目6番2F
プレミティ専門店2番館2F
TEL (078) 992-0123
営業時間 11:00~21:00
定休日 第2・3水曜日

春宵一刻価千金、頬はほんのりサクラ色



左から、五花堂の梨木孝雄サブマネージャー、村上和子さん、富久錦の福岡輝彦代表取締役



純米大吟醸原酒「富久錦」(1987酒造年度産)

**富
錦**

富久錦株式会社

兵庫県加西市三口町1048
TEL (0790)48-2111

「吟醸酒図鑑」著者
村上和子(ジャーナリスト)

ほろ酔い気分。
杜氏入魂の酒は、"天女の香露"の
ように、ふつくら円やか。こんな幻
の美酒に出会えるなんて。

純米大吟醸酒の、なんと五年もの
磨きあげた山田錦で醸し出された、
吟醸酒ファンは、身もこころも、

素材のもちあじを存分に活かした
繊細な味に、季節を嗜みしめる満足
感。器の中に、五花堂の心意気が心
地よく弾けてみえる。

その上二クイ二ことに、全国選りす
ぐりの吟醸酒が、三十余種も揃つて
いる。今月おすすめの酒は、播州銘
酒の誉れ高い「富久錦」。しかも、
純米大吟醸酒の、なんと五年もの。

■村上和子の
神戸の味と銘酒と

季節料理
五花堂

ダイヤルイン (078)291-0939

営業時間 11:00~14:00

17:00~22:00

無休

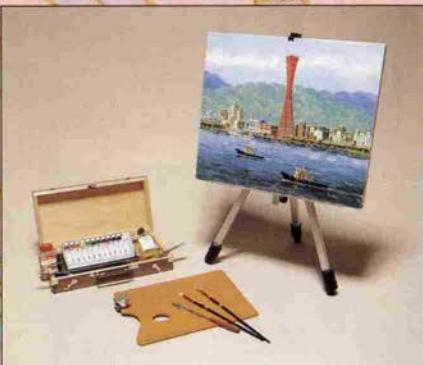


堂島ホテルグレーメープラザ
〒650 神戸市中央区北野町3丁目1番1号
電話: 078(291)0222代

身もこころも
ほろ酔い気分

For Your Favorite Time

SHOPPING



末積製額

トアロード・大丸前
☎331-1309

● 額縁
萌えいづる春、いよいよ行楽シーズンの到来
です。画材道具を携えて、あなただけの風景
を描きに出かけてみませんか。



La POME SINCE 1873

元町一番街山側
☎331-6195

● アクセサリーブティック
淡い色調が多くなる春の服のワンポイントを
琥珀で飾つてみては。シックでまとめる余裕
がどこか主張を感じさせます。



高槻店
高槻市高槻11-23
信栄ビル1F
☎(0726) 83-8000



Cascade

● 手づくりの心を伝える
パン好きの人たちでいつも賑うカスクード高
槻店。たくさん並んだパンの中から何を買お
うか、と考えるのもまた一つの楽しみです。



サンジョジュ

センター街2丁目
☎331-4358

● ブティック
春から夏へ、マックディヴィットのコレクシ
ョンは、カラフルなシルエットのデザインが
せいぞろい。コーディネイトが楽しめます。

TASTE

For Your Favorite Time



中央区加納町3-2-8
ニュー加納ビル1F
ホテル北上 北勝り
☎ 392-8280

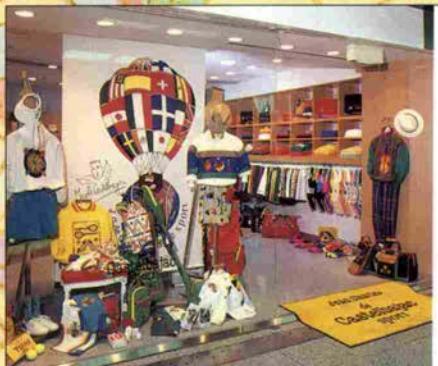
● エレガント物語
今、風のきらめく季節。アジュールでは、
都会的な美しさ、女らしさを大人の彩りで
表現したブラウス、スーツ、小物を選びぬ
いて、貴方をお待ちいたしております。



大丸カーポート店
中央区播磨町20
☎ 332-6498

● テイールーム

シックなムード漂う落ち着いた店内で飲むサ
イフォンコーヒー。くつろぎのなかに深い味
わいが楽しめます。



さんプラザ1F
☎ 391-4781

● ブティック
カラフルな色づかいが目をひくカステルバジャ
ック・スポーツ。ゴルフ、テニス、マリンで活
躍する大人のカジュアル・ファッショングです。



陶芸 古川軒 三宮センター街1丁目
☎ 331-2813

● 湯もりのある陶器

毎日使う食器こそ良いものを。
清水焼の夫婦茶碗を、ニューライフのスター
トに添えて。お祝いにも最適です。

JAZZ LIVE

レストラン ソネ

ソネ。身も心もロマンスの哀愁に浸れそうなジャズライブスポット、ソネ。安く美味しいステーキを食べながら、ジャズパーティ。オンラインでも私の彼氏とでも今宵はソネ。

中央区中山手通1-24-10
☎ 221-2055

Time 17:30~0:30
ライブ4回 月曜休(祝日は営業)



天川 <新しっぽく料理>

その昔、中国や南蛮から伝来した卓袱料理。和洋中の食文化が調和した料理は、天川流<新しっぽく料理>に。エキゾチックな店内で、天川コース(6500円)を賞味しよう。

中央区中山手通1-22-13
ビルサイドテラス5F
☎ 222-5511

Time 12:30~23:00 無休

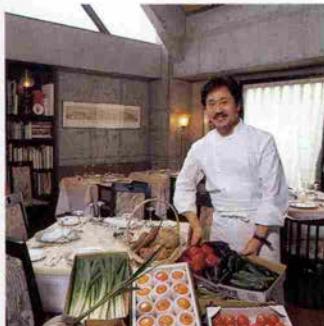
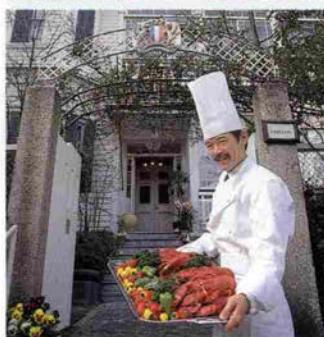


レストラン グラシアニ

ガーデンの階段をトントントンとあがると、ご主人の守田さんの気さくなお出迎え。白い洋館で家庭的な雰囲気の中、欧風料理が楽しめる。友人の集まりなどに小部屋もある、食の夢空間だ。

ランチ2000円~5000円 ディナー3800円~9500円
中央区北野町4-8-1

☎ 242-0597
Time 11:20~20 無休



北野

神戸の宝石箱、北野。古きも新きも神戸のすべてを語ってくれる、手のひらで吸めない街。



フランス料理 DEN

コーナーハウスDOの最上階。昼は光のもとで夜は星の下で、フランス料理が楽しめる。宮水と天然野菜がDENの原動力。元気がない時坂田さんに合えばきっと元気にしてくれるハズ。

中央区山本通1-7-11
コーナーハウスDO5F
☎ 222-5708 Time 11:30~14:17 30~21 水曜休

フランス料理

シェ・ラ・メールにしむら 北野坂で一際目立つフランス一軒家を思い出させる優雅なたたずまい。にしむら珈琲北野店の2Fは会員以外のお客様も入れます。雑踏の中で疲れた体を休めるのに、ぜひ。

中央区山本通2-1-20
☎ 242-2467 Time 11:30~14:17~21:30 月曜休

日本料理 かじき

活魚料理ならやはりここ。鯉川筋を西に入るが、ご主人の包丁さばきと奥さんのアットホームな雰囲気が客足を途絶えさせない。絶品のいきす料理(2,000円~)が人気。

中央区中山手通4-2-2

(群愛飯店西入る)

☎ 332-6029

Time 17~22 水曜休



トアロード

デリカテッセン

純ドイツ式スコッチ式の製法で作られたスマーケットサーモン、ハム、ソーセージなどの洋風惣菜の数々。そのおいしさは全国的に有名。必ずおみやげに買って帰る人は多い。

中央区北長狭通2-6-5

☎ 331-6535 FAX 332-7374

Time 8:30~18:30 (平日)

9:30~17:30 (日・祝日) 水曜休



TEI・TE

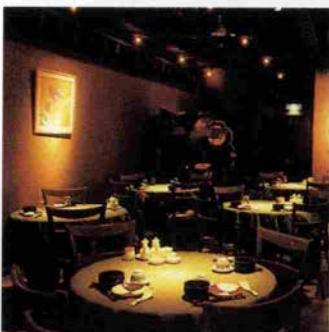
六甲アイランド・マリンパークレストハウスに神戸フェリーセンターとの共同運営で、7月初旬にTEI・TEがオープン。トアロード店、南店と共に街の人気を呼びそうだ。

トアロード店 ☎ 333-6888

南店 ☎ 321-3332

Time 11:30~22:00

(入店ストップ21:00)月曜休



トア・ロード～大丸前

ハイカラ神戸の面影を今に伝えるこの界隈、老舗と若者感覚の個性的な店が調和している。



レストラン ハイウェイ

創業昭和7年、古き良き神戸を思い出させてくれる、由緒正しきレストラン。文豪谷崎潤一郎が名づけ親であることはあまりにも有名。ハンバーグ(2,200円)は、絶品の味。

中央区下山手通2-13-7

NHK下る300m

☎ 331-7622 Time 11~21

月曜休 (祝日は営業)

ミュージック・ラウンジ サント・ノーレ 安藤義則率いるハウスバンドと中谷衣里ママのライブ。シャンソンからソウルまでの幅広いレパートリーと、神野シェフのフランス料理で、夜を堪能してほしい。

トアロード店・☎ 391-3822

Time 18~0 無休

北野店・☎ 221-3886

Time 18~1 無休

和牛肉専門店「もなみ」

昼休みには、OL やサラリーマンが並ぶほど、今、評判の店は和牛肉専門店「もなみ」。大阪の花ふさで修業を積んだシェフ・重里さんの確かな腕と明るい人柄が受けている。

灘区深田町4-1-39 メイン六甲Aビル1F ☎ 822-2929
Time 7:30~9(喫茶のみ)
11:30~14:30 17~22 第3水休



SUGAR HILL

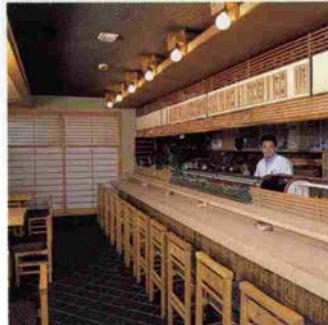
阪急六甲登山口の交差点に面した“SUGAR HILL”。お茶の時間に…お酒の時に…、大人の会話が楽しめるニュースポットです。ママの北村公子さんと、くつろいだひとときを…。灘区篠原本町1-7-25 ☎ 882-7707 Time12~23



すし処 大蔵

山の手の主婦層ご用達。本格派の寿司が、昼から気軽に食べられるのがうれしい。シンプルな店構えも、ハイセンスな御影の街によく似合う。出前もOKだ。

東灘区御影山手1-2-10
御影ガーデンシティ2F
☎ 842-0070
Time11~20 月曜休



六甲・御影・岡本

高感度の人々が集まるスポットでありながら、落ち着いた雰囲気…。いつも多彩な街。



別館牡丹園御影本店

自然の素材を大切にした風味豊かな味わいが自慢。緑溢れる閑静な住宅街は落ちついた雰囲気でくつろげる。自然が息づく本格広東名菜は、心も豊かしてくれる。

東灘区御影山手1-2-10
御影ガーデンシティ2F
☎ 821-6666
Time11:00~21:30 無休

ローブニシジマ御影

良い服は、長く大切に着続けたいもの。クリーニングも感性の時代です。新しくなったローブニシジマ御影は、新しい発想で、あなたのおしゃれをお手伝いします。

灘区記田町2-1-2
☎ 822-6660
Time9~18 土・日曜休

お昼の新メニュー誕生！



(写真は5名様用)

レディースコース (男性もOK)

お一人様 ￥3,090

サービスタイム
AM:11時～PM:2時
(土日祝日除く)

MENU (7名以上は一品追加)

- オードブル
- フカヒレスープ
- 天ぷらの盛合せ
- 蝦のケチャップ煮
- スプタ
- 五目ヤキメシ
- 芋のアメダキ
- 中国のお菓子

中華料理 神仙閣

神戸市中央区下山手通2-13-1

☎ (078) 331-1263

AM11～PM9 (オーダーストップPM8)

無休

やっぱり美味しい

武蔵のとんかつ



味
上
ムサシ
の
とんかつ

本店／三宮・センター街 TEL321-0634

さんプラザ店 TEL391-2427

西神そごう店 TEL992-1634

連載 エツセイ（4月）

北野物語

文・宮本豊子

写真・中村年延

北野町2丁目の光本邸

「昔、このあたりは“神戸村”といつてたそな。明治初期の頃の地図を見ても、今の風見鶏のあたりは段々畠とため池でした。家といえばお寺（北野町4丁目の淨福寺）とその向い三軒ほどの民家と、そこから少し離れたところにボツンとわが家があつたきりですよ。その当時の家に住んでいたのですよ」という北野町2丁目に住いの光本辰さん。

現在は、その後に建つた異人館を多くの観光客が訪ね廻わっているが、風見鶏から二、三分、下ったところの光本邸のこの古い日本家屋に、誰が目を止めようか。光本邸の門扉に沿つて、今日も観光客が風見鶏やうろこの家に向う。

百三十坪ほどの敷地の北角には赤いれんがの蔵があり、その横に二階建ての日本家屋がある。庭には太い幹の古木が、いかにも年輪を重ねたといわんばかりにどつしり腰をおろしている。この庭では、昨年、小さな木製の舞台をつくり、モーツアルトの演奏会も開かれた。五月の連休前後の期間、一ヶ月ほどだつたが、庭を外来者に開放、大勢の人人がここでお茶を楽しんだ。

「ここはカイコの部屋でしたよ。今はその名ごりをそのままにしてリビングルームにしています」という光本さんの説明に体がじーんとしてきた。まるで神戸村を目の前に見る思いがする。「農業のあい間にでもカイコをかつていたのでしょうか。神戸港は生糸の貿易が盛んでした」

まだ、この家には歴史的なものがある。蔵のれんが一つひとつに“大日本”的文字が彫り刻まれている。歴史の専門家でない私には、こ



の文字のもつ意味はわからないが、今でいう「ブランド名(or会社名)」か、「国産品」か、「愛国心」かと、いろいろと興味が湧いてくる。

光本さんの神戸での歴史は長い。再度筋で生れその後、今の北野通りに面した異人館（現在の異人館俱楽部PART II）に移り住み、昭和十八年、戦争で十分な暖房が得られず、堀ごたつを求めて日本家屋に移ったという。それが今の家である。

神戸開港西暦千八百六十八年、市政開制千八百八十九年。この頃から神戸には異人さんが住むようになり、外国人居留地として発展し、ハイカラな住宅地、街へと様相を変えていった。残念なことに、光本邸は今春、とりこわされ、家屋の歴史を閉じることになる、とか。

二階まで吹き抜けのこの部屋、かつては蚕(かいこ)の養殖棚が積まれていた。『蚕の間』
＝北野町二丁目で

神戸村と言われた明治初めのレンガ造りの蔵(右)
レンガ一つに「大日本」と示されている(左)
＝北野町二丁目で



★展望塔の家

★北野クラブ

★プラト
装飾美術館

★See You

★セントジョージジャパン

シックにバラを飾る —サムホール—



今や老舗の風格漂う、山本通りのローザガーデン。数々の魅力的なテナントの

KITANO MAP

中でも、この季節気になるのがバラ専門店サムホールです。アンティークな雰囲気でこぢんまりしたお店の前には、一口にバラといっても驚くほどの種類が勢揃いしています。明るいオレンジ色のジェットホープや神秘的な深いピンクのブラックティーなど、それぞれが全く違う個性を持ったバラたち。生け花とフラワーアレンジメントの先生である、オーナーの牧さんが、厳しい目で選んだものばかりです。ブーケやコサージュにするなら1・2週間前から予約を。ドレスに合うものを考えてもらいます。エレガントで気品を持ったバラは、神戸によく似合う花かもしれませんね。



■神戸市中央区山本通2-8-15

ローズガーデン1F

☎ 078-222-1200

Time. 10:30~19:00

・フランス料理
北野クラブ
神戸市中央区北野町1-5-7
☎ 222-5123
△ランチタイム a.m.11:00~p.m.2:30
△ディナータイム p.m.5:00~p.m.10:30

神戸創烹
お可川
中央区北野町1丁目5-10
☎ 222-3511
11AM~9PM

手づくりのシフォンケーキと
サンドイッチ
アミリア
北野坂ハウス
中央区北野町2(北野坂)
☎ 222-3535
11AM~6PM 水曜休

会員制レストラン
インターナショナルゾーン
CASABLANCA CLUB
カサブランカクラブ
中央区北野町3-1-6
☎ 241-0200・222-0182(バビロン)
入会金10,000円 お食事3,000円~
17:00~24:00

ワインレストラン・ワインハウス
ローテ・ローテ
中央区北野町4丁目9-14
☎ 222-3200

料亭・ラウンジ
北野異人坂
中央区北野町2丁目9-22
☎ 222-2001
11AM~6PM (ティー&ランチタイム)
6PM~11PM (料亭&ラウンジタイム)

神戸で最初に公開された異人館
うろこの家
中央区北野町2丁目
☎ 242-6530

フランス料理
グラシアニ
中央区北野町4-8-1
☎ 242-0597 火曜休 予約制

フランス料理
ビストロドゥリヨン
中央区山本通2丁目13-6
☎ 221-2727
正午~10PM 月曜休

フランス料理
ローズ ガーデン
中央区山本通2丁目8-15
222-1140

異人館のユーハイム
ラインの館
中央区北野町2丁目10-24
☎ 222-6266
10AM~6PM 第3木曜定休

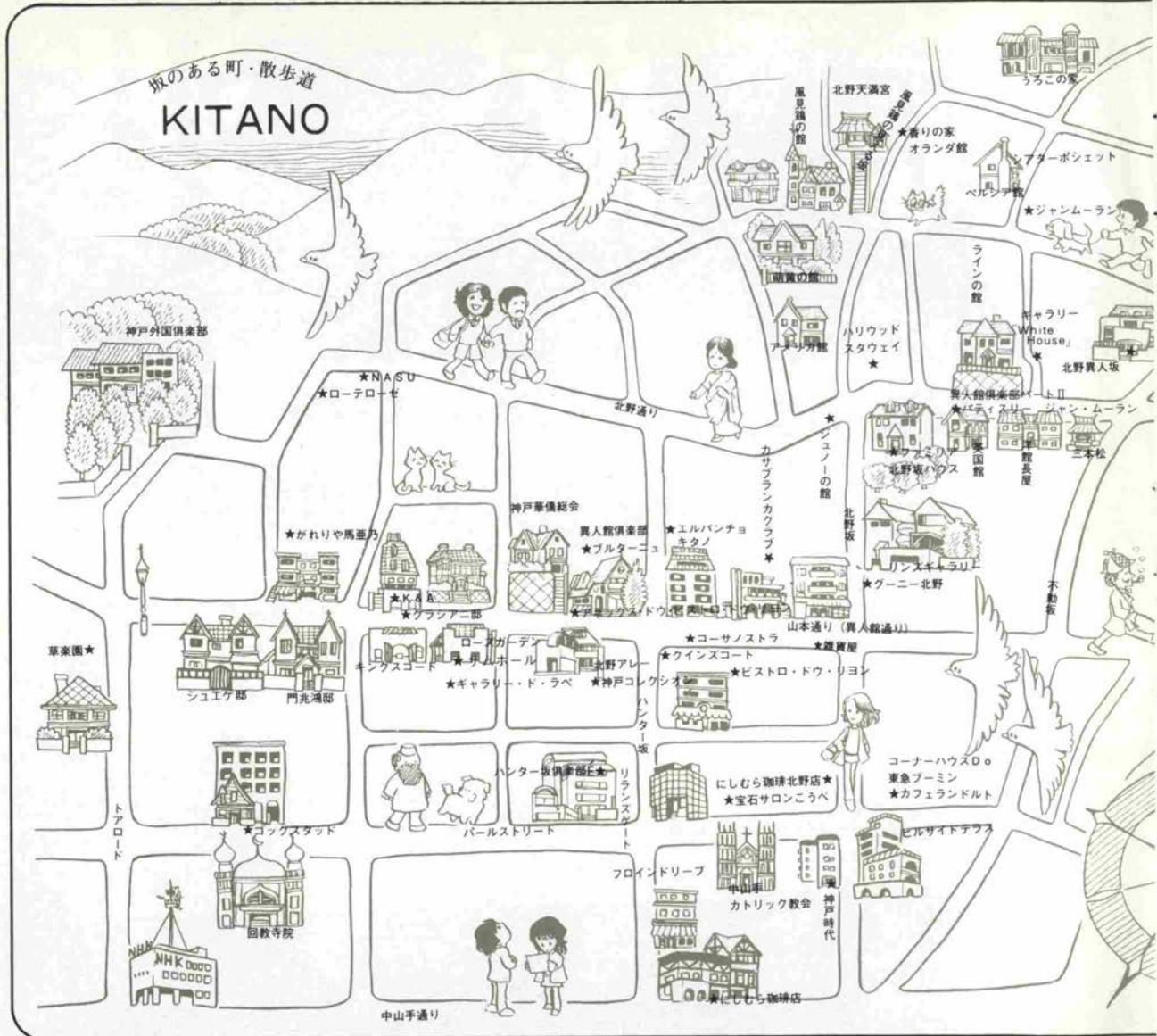
フランス料理
グーニー北野
中央区北野町2丁目7-18
リンクギャラリーB1F
☎ 242-2562

英國風レストラン
St. George Japan
中央区北野町1丁目2-17
☎ 242-1234
11AM~3PM(ランチタイム)
5PM~11PM(会員制)

フランス料理
ジャン・ムーラン
中央区北野町2-16-8
☎ 242-4188
11:30AM~2PM
5PM~10PM 水曜休

坂のある町・散歩道

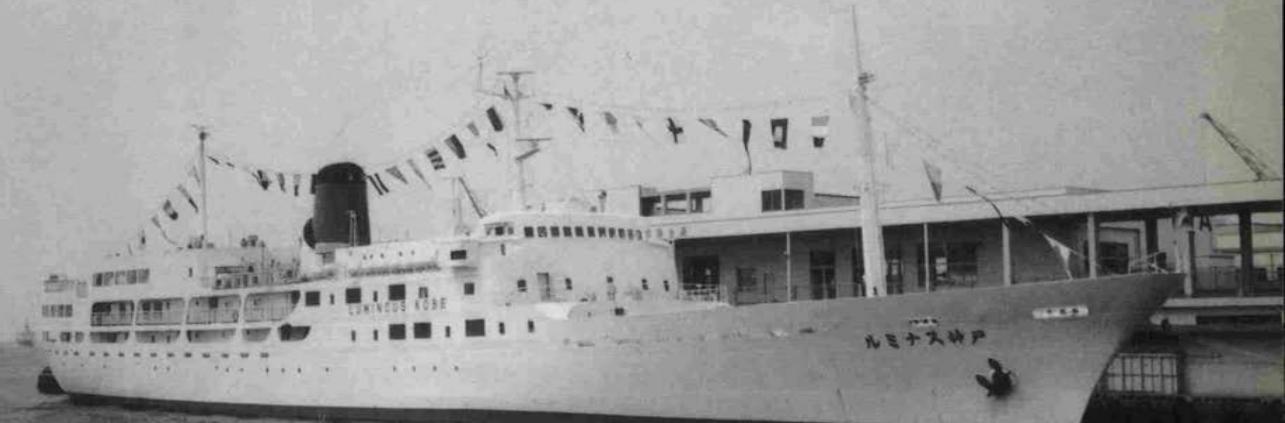
KITANO



イラスト／佐藤晴美

海 船 港

“春風に乗って
神戸港のクルーザー再就航”



ルミナス神戸

かどもとみのる

春は港から。海の水もぬるみ、霧の立ち込めた神戸港・

中突堤に3月1日、西神戸吹奏楽団30名の奏でるファン・ファーレが春の訪れを告げるごとく高らかに響き渡った。

これは、ルミナス観光（本社・神戸市）の所有する大阪湾クルージング・ルミナス神戸（三千九百トン）の就航式で、船長や料理長らへの花束贈呈後、テープカットが行われ乗客と共にシャンパンで5年目の就航開始を祝ふし、錨を上げてのマーチに送られて満船飾の白い船体は二五名の観光客を乗せて岸壁を離れた。

神戸港には、この他に淡路フエリーボート（本社・神戸市）の所有する高速双胴クルーザーのくいーんろっこう（217トン、定員236名）や神戸観光汽船（本社・神戸市）が所有するメタリックなバルデメール（684トン、定員460名）が中突堤を基地に就航しているが、正月営業を終えてドック入りし、整備と化粧直しを済ませてこの日一勢に就航を再開したので、ターミナルが活気つき一層華やかさを増した。



▲ルミナス神戸（3900トン）就航式で挨拶する熊野専務



▼くいーんろっこう（217トン）



▼おしゃれな船上パーティ

くいーんろっこうは、玉野市の三井造船建造の高速クルーザー（全長33m、幅9m）で最高速力は、30ノット（55km）。船内にはパーティールームやラウンジが計3室（746席）がありテレビ装置を使っての会議やパーティ、結婚披露宴もしばしば開かれている。航路は淡路島一周（途中阿那賀港へ寄港）、大阪湾周遊（関空沖）、神戸港のこれも3タイプ。チャーターが多く、乗り場は中突堤の基部かハーバーランドの高浜岸壁から。

★各船の特色

昨年は、バブル景気がはじけ年末から今年に掛けて不況ムード一色となり危機感すら感じられた。こうした中で一泊二日型の瀬戸内や神戸・横浜クルーズが秋から冬に掛けて相次いで姿を消すという悲惨な事態が生じたこの業界だった。しかし、前述の3社は社員を挙げての独自の営業や企画力とサービス向上でこの難局を乗り越えてきた。今夏でルミナス神戸は5年目、くいーんろっこうは4年目、バルデメールが2年目を迎へるのである。

それぞれの航路や船内の特長を挙げてみると、ルミナス神戸は全長111mとこの種としては大変大きい。それは20年前に建造された元の沖縄航路貨客船なので外洋航海に適応した大型タイプ。ベイクルージングに変更して改装を重ね、現在ではレストランを3室（334席）とパーティールーム2室（計165名収容）を備え、メニューはフランス料理フルコースとビュフェ。航路は明石海峡周遊、関西国際空港沖、神戸港沖の3タイプ。乗り場は中突堤南端。

くいーんろっこうは、玉野市の三井造船建造の高速クルーザー（全長33m、幅9m）で最高速力は、30ノット（55km）。船内にはパーティールームやラウンジが計3室（746席）がありテレビ装置を使っての会議やパーティ、結婚披露宴もしばしば開かれている。航路は淡路島一周（途中阿那賀港へ寄港）、大阪湾周遊（関空沖）、神戸港のこれも3タイプ。チャーターが多く、乗り場は中突堤の基部かハーバーランドの高浜岸壁から。

バルデメールは、神戸の金川造船にて建造された、まるで近代建築を連想するユニークな船（全長50m、幅10m）。“海の真珠”の名称を持つこの船のデザインは、金属とガラスを素材に直線を印象づけるアーレデコ調。昨年10月に産業デザイン輸送機器部門のグッドデザイン商品の選定を受け、ロマンチックな照明とハイテク音響が人気で、ディスコバー・ティー・エイドや船上結婚式と披露宴の申し込みが多く、1日3回の披露宴を受けた日もあった。船内にはフランス料理フルコースを提供するレストランが2室（140席）・ロイヤルルーム（30席）・バーラウンジがあり女性ソムリエも乗船。1日3便で港周遊だが六甲アイランド沖と一周する2つのタイプ。乗り場は中突堤中央。

★クルーズならではの企画

今春就航にあたって各社共集客アップに向けての研修やイメージエンジン、新企画を図っている。

まず、くいんろつこうは船の外観を白からカラフルなカラーアップを行なう人目を引いている。4月29日と5月5日には淡路島一周とホテルアナガ昼食の日帰りクルージングを企画している。正永昭裕所長は「閑空見物が増えましたね。チャーター予約も明るい」と話す。研修では、バルデメールが寺川バーサーによる船内サービスを一週間行い、ルミナス神戸は、ホテルオーナー研修で望月美佐女史の講演とテーブルマナー講習、専門

家の接遇トレーニングを船内で行いサービス向上に努めている。神戸観光汽船企画部の谷崎賢治さんは「バルデメールとホテルオーナーがエスコートするセレクトを今年も始めています。5月2日から土曜日22時発のミッドナイトクルーズも行います。ご好評に付き」と、やる気満々。

ルミナス神戸の今年は、3月11日の夜にウイスキーバーチャークルージングを催した。洋酒メーカーのチーフブレンダーの講演とウイスキーブレンド法と試飲、品種当て、抽選会を催し満席。続いて“オーシャンバー”シリーズと銘打ち、5月日本酒、7月ビール、9月焼酎、11月ワインと、酒の色々を予定している。

海の見えるメリケンパークや旧居留地、南京町等がヤングや観光客の人気を呼び、さらに今秋にはハーバーランドの各施設もオープンする。厳しさを生き抜いてきた神戸港のクルーズ各社は持ち前の粘り強さで営業と企画力をアップし、港の魅力を倍増して行くことだろう。青年社員の増えた各社にファンファーレは鳴っている。

問い合わせ

ルミナス神戸 ○七八一三三三一八四一四
くいんろつこう ○七八一三六〇一一四六〇
バルデメール ○七八一三三一六六六七（登場順）

▲バルデメール（684トン）



▲船上結婚式

▼ウイスキー講座でのブレンド風景



▼抗議中の佐藤茂生ブレンダー





とっておきの GOLDEN WEEK

双胴高速クルーザー“くいーんろっこう”で淡路島一周とリゾートホテル“ホテルアナガ”での優雅なランチタイムの日帰りグルメクルージング。

潮風を感じて、少しリッチにドラマティックなホリデーをお楽しみ下さい。

5月5日のクルージングでは、鳴門、うず潮の観潮もできます。

4月29日(水)・5月5日(火)

〈洋食・和食コース〉

9:00 集合受付 神戸港中突堤船客待合所1F

ポートタワー山側

9:30 出航

11:40 阿那賀港着 (ホテルアナガ昼食)

13:50 阿那賀港発

16:15 大鳴門橋下経由中突堤着 (解散)

(添乗員同行)

(当日の気象、海象状況によりコース・時間変更などがあります)

大人 (12才以上) 13,900円

小人 (6~11才) 9,950円

小人特別 (カレーまたはピラフ) 6,000円

(乗船料・昼食・消費税含む)

*最小催行人員は50名です。

会社のリクレーションや顧客のご招待など、ご希望の日に50名様以上で上記のコースの貸切運航に応じます。



ホテルアナガ

お問い合わせ・ご予約は、

淡路フェリーボートハーバーランド旅行案内所

くいーんろっこう神戸港中突堤案内所

〒650 神戸市中央区東川崎町1-6-1

TEL (078) 360-2460 FAX (078) 360-2461

四季の銘菓



明石市本町一丁目12番17号
藤江屋 分 大
電話明石 070-3635-3645
(911) 三六四五番
FAX 三六三四番

丁稚羊羹 3本箱入 2600円

神戸百店会

*寶飾品 Jewel · Pearls

①宝 飾	ミキモト	キモト	ト	國際会館 1 階 (221) 0 0 6 2 -
②宝 飾	田崎真珠		店	International House
③宝 飾	Tasaki Pearls			七三九番地 一丁目 七三九 (391) 4 0 8 街 5
④宝 飾	タジ		マ	元町通二丁目 (331) 5 2 - 3 丁目 2-mottomachi
⑤時計と宝石	Jewel Tajima		店	元町通三丁目 (331) 1 7 9 街 8
美田時計	Mita Watch Shop		店	3-mottomachi
⑥宝 飾	神戸ダイヤモンド		ド	トアロード (331) 2 3 - 9 街 7
⑦宝 飾	Kobe Diamond		珠	Tor Road
⑧宝 飾	木下真		珠	山本通一丁目 2 2 1 - 3 1 7 0
⑨宝 飾	Kinoshita Pearls		珠	二宮町一丁目 2 4 1 - 2 1 2 5
⑩宝 飾	森真			
⑪宝 飾	Mori Pearls			

* 紳士洋服・洋品 Tailor & Men's Shop

⑦紳士服	柴田音吉洋服店	元町通四丁目3 (341) 0 6 9
⑩男子洋品	Tailor Sibata	4-motomachi
フナキヤ	フナキヤ	元町通三丁目6 (321) 0 3 5
Funakiya		3-motomachi
⑪紳士服	十字屋洋服店	元町通五丁目1 (341) 0 2 1
Tailor Jujuya		5-motomachi
⑫洋品雑貨	サノヘ	元町通二丁目7 (331) 4 7 0
Sanohe		2-motomachi
⑬ワイシャツ	神戸シャツ	大丸前 (331) 2 1 6
Kobe Shirt		In front of Daimaru
⑭紳士服	洋服の伴渡	国際会館 (251) 8 5 0
Watanabe		8-Isogami-dori
⑮紳士服飾	ウ	元町通二丁目1 (331) 3 1 1
Men's Shop Une		2-motomachi
⑯紳士シャツ	大和屋シャツ	セントラル街 (331) 6 9 5
Yamatoya Shirt		国際会館(251) 0 2 2
⑰レディスファッショニス	マーキュリ	大丸前山角 (331) 7 8 5 7
ハウス	MERCURY	In front of Daimaru
⑲紳士服飾	西	川
		トアロード (391) 1 4 3 3
⑳紳士服	アダム	国際会館 (331) 3 5 7 5
	G	ニューセンタービル (392) 1 6 5 1
㉑メンズファッショニ	M	C
	A	I
	C	トアロード

(331) 2020

*婦人洋装・洋品 Ladie's Shop・表身具・服飾品	
⑯帽 子	マキシム Maxim
⑰服 飾 雜 貨	エスター・ニュートン Esther Newton
㉑ハンドバック	シラサ Shirasa
㉒ベビー用品 子供服	ファミリア Familiar
㉓婦人服地	シンソン

人靴	ジヨン	アカン	ナダヤヤワ店	サンプラザ (391) 5078
傘	オカダ	アカスニ	ナダヤヤワ店	元町通三丁目 (331) 0 0 5 1 3-motomachi
ヨール	マサユ	ベニ	セントラ一街	元町三 (392) 3 8 7 0 3-motomachi
袋	Beniya	セリザワ	本店	(332) 2135~6 さんちか店 (321) 2678
人服飾	セリザワ	ザ	セントラ一街	大九前 (391) 4 6 2 4 Center-Gai
人・紳士 飾	Bennie Furrier(Furs)	ベニ一毛皮	国際会館一階	国際会館三 (392) 3 3 2 7 Kobe International
皮	KOMATUYA	コマツ	セントラ一街	さんプラザ (331) 1833 - (331) 0607
級婦人服地	三	三	さんブルザ	さんブルザ (391) 6 8 6 1
仕立て	San-ai	三	大丸	大丸 (331) 7 5 5 0
人服飾	トクル	三	セントラ一街	セントラ一街 (391) 6 8 0 6
人服飾	ユール	三	さんブルザ	さんブルザ (331) 7 9 5 2
チュール&	装	三	元町通一丁目	元町通一丁目 (331) 6 1 9 5 1-motomachi
ティック	Soen	三	元町通一丁目	元町通一丁目 (331) 2 4 1 9 1-motomachi
クセサリー	リ	三	トアロード	トアロード (331) 5 3 9 3 Tor Road
ティック	Liza	三	トアロード	トアロード (391) 1 7 8 1 Tor Road
ンドバック	ウインザーポム	三	大丸前	大丸前 (331) 5 1 9 0 In front Daimaru
クセサリー	イクシマヤ	三	セントラ一街	セントラ一街 (331) 4 3 5 8 さんちか (321) 1358
クセサリー	吉	三	サンブック	サンブック (332) 3280
LLY	吉	三	本店	本店 (321) 2288
輸入家具	クロス	三	北野店	北野店 (221) 9080
人・紳士靴	Shoes	三	神社前	神社前 (331) 4461
人服飾	ヨシオカ	三	三宮神社前	三宮神社前 (331) 4 9 1 7
人服飾	サンジエ	三	生田神社前	生田神社前 (331) 1 2 4 3
人服飾	マミ	三	元町通一丁目	元町通一丁目 (331) 2 3 5 9 1-motomachi
Kimono. Geta * 美容 Beauty Shop				
服	チング	ガラ	セントラ一街	セントラ一街 (332) 5 2 9 8 Center-Gai
服	ミヨシ	ガラ	大丸前	大丸前 (331) 3 3 8 8 In front of Daimaru
裳	中川	ガラ	セントラ一街	セントラ一街 (331) 7 5 2 4 - 5 3 3 3 Center-Gai
裳	ナカガワ	ガラ	大丸前	大丸前 (321) 0 3 6 0 In front of Daimaru
容	つる	ガラ	北野店	北野店 (221) 9080
容	タ	ガラ	神社前	神社前 (331) 4461
容	アキラ	美容室	三宮神社前	三宮神社前 (331) 4 9 1 7
容	エリザベス	美容室	生田神社前	生田神社前 (331) 1 2 4 3
容	エリザベス	エリザベス	元町通一丁目	元町通一丁目 (331) 2 3 5 9 1-motomachi
美術・工芸品Art	Suezumi	製	トアロード	トアロード (331) 1 3 0 9 Tor Road
術	Isokawa	額	トアロード	トアロード (331) 3 3 9 8 Tor Road
材・額縁	元町画廊・若木屋	額	元町通一丁目	元町通一丁目 (331) 2 3 5 9 1-motomachi
芸	Motomachi Gallery	額	元町通一丁目	元町通一丁目 (331) 2 3 5 9 1-motomachi
サセリ	末積製	額	元町通一丁目	元町通一丁目 (331) 2 3 5 9 1-motomachi
サセリ	磯川工芸店	額	元町通一丁目	元町通一丁目 (331) 2 3 5 9 1-motomachi

⑨パン・喫茶	カスカード	セレーブラザ神戸5F
⑩洋菓子	西洋菓子処フーケ	(391) 1 3 6 0 フーケ (222) 0707 生田店 (392) 0103 町店 (392) 0678
⑪スイス菓子	ハイジ	本社 (822) 0102 三宮店 (333) 8815
*和洋料理 Eating House		
⑫饅・日本料理	竹葉亭	阪急 三宮 (331) 1 1 2 0 Sannomiya Hankyu
⑬天婦羅	お可川亭	北野町一丁目 (222) 3 5 1 1 三高本通 (331) 3 2 3 6 Sannomiya honzori
⑭寿司	本成駒	武蔵川家 (321) 0 6 3 7 Center-Gai
⑮とんかつ	Musasi	生田川筋 (391) 4 5 1 1 Ikuta Yanagi Street
⑯ビヤ・ホール	ニュー・トキヨー	元町 3 (331) 0070 · (331) 1066 3-motomachi
⑰海川魚食	New Tokyo	大丸前 日東通 (391) 1 0 3 3 1-motomachi
⑱御料理	時雨茶屋	北野2ラブ館 (222) 5 1 1 1 1-Kitanomachi-Cho
⑲軽料理	蝦の壺	大丸前 三宮神社東 (331) 5 7 7 2 · 5 6 7 4 2-Sannomiya
フレンチ	Takonotsubo	生田神社前 (331) 0 9 3 5 Ikuta Street
⑳レストラン	北野クラブ	元町 1-西元町駅通 (351) 1 0 1 1 7 0 7-motomachi
㉑ふぐ・天ぷら・寿司	The Kitano Club	
㉒寿司	Sakaeya	
㉓神戸肉	又平	
㉔料亭	大井肉店	
*ホテル Hotel *商社 Trading House		
㉕ホテル	神戸オリエンタルホテル	京町 2 (331) 8 1 1 1 25-Kyomachi
㉖観光旅館	Oriental Hotel	
㉗観光旅館	有馬温泉(東有馬)古泉閣	神 078 (904) 0 7 3 1 Arima
㉘観光旅館	Kosenkaku	中央区下山手通4丁目 6-5全但通3F (391) 3 8 3 8
㉙ホテル	ホテル全但	中央区港島中町6-10-1 (302) 1 1 1 1
㉚ホテル	神戸ポートピアホテル	新神戸駅前 (291) 1 1 2 1
㉛ホテル	KOBE PORTOPIA HOTEL	相生町 (341) 7 3 0 1
㉜ホテル	新神戸オリエンタル ホテル	アローチ (391) 4 1 1 1 Kyomachi-Sui
㉝ビル	アサヒビル	本店 梅花町 (331) 8 1 0 1 1 Naniwa-Chuo
㉞電化住設	ナショナルリビングプラザ神戸	
㉟銀行	さくら銀行	
㉟珈琲・紅茶直輸入	UCC上島珈琲	三國通 (361) 8 8 0 0
㉞あかふじ米	株式会社神明	海岸通 (371) 2 1 3 6
㉞自動車	神戸いすゞ自動車	中央区雲井通4-2 (2314) 1 2 2 1
㉞輸入車	モトレーン神戸	中央区小野崎通5-1-20 (2224) 1 5 5 1
㉞紳士服	アルファニッケ神戸店	元町通 3丁目 (331) 1 1 1 1

KOBE 百店会 MAP

★KOBE HIGH CLASS SHOP GROUP
神戸のユニークな専門店でお買いものを！

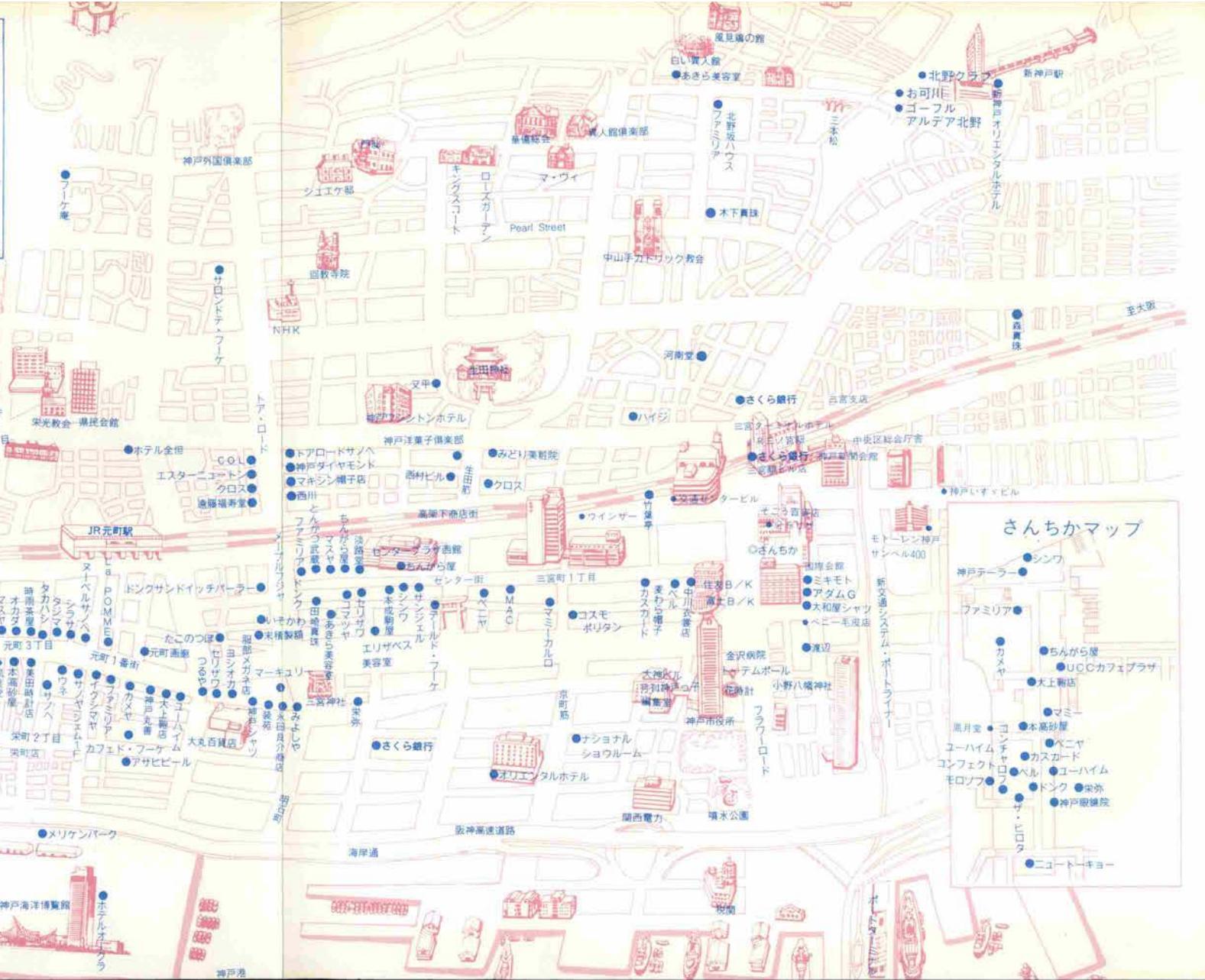
- センター・プラザ B1 コメド・リバーサイド
アラモード・カントリーリバーサイド
1F レストラン
1F ベニヤ
1F 大和屋・ソーラー
1F 芸夢
2F 茶苑
2F ショーアンナ
3F リサ

●神戸ポートピアホテル B1 つるや衣裳店
BT フィリミア
2F 田崎真珠

●地図の都合上記入できなメンバー
●六甲オリエンタルホテル
●インテリアイリュネ ●有馬温泉 古泉閣

●さん・プラザ B1 とんかつ武藏
B1 鯉井商店
B1 ゴンチャロフ
B1 カスカード
1F ジョアンナ
1F モロゾフ
2F セリワフ
2F マスヤ
2F 3F 三葉
3F 芸夢
3F モツヤ

●ミネルバ・ミネルバホテル BT ヘル
1F コンチャ・ロフ



運転免許

- 市内各所から
便利な送迎バスで
三宮から**15分**
- AT免許試乗会
毎週土曜日

ご希望の方は気軽に
お電話下さい。
担当 平野 竹本



春だ、チャンスだ
カーライセンス

KOBE DRIVING SCHOOL

神戸市北区緑町3丁目6番1号

☎ 581-1207

おかげさまで13周年

ヨーロッパの豊かな歴史と伝統を継承した高級ホテル



〈16F〉バルセロナ Barcelona



HOTEL GAUFRES RITZ
KOBEPIA

ホテルゴーフルリッツ

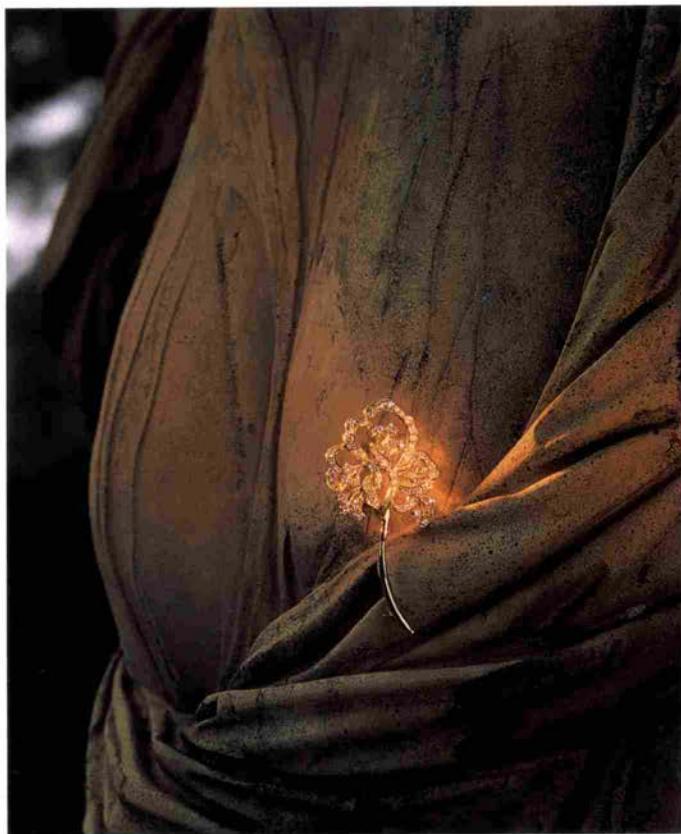
神戸 風月堂 港島

ご予約
お問い合わせ
ミナサンゴーフル
☎(078)303-5555

〒650 神戸市中央区港島中町6丁目1番
(ポートライナー市民広場駅下車北へ、商工会議所とツインビル)



美しい基準。——輝きを重ねて、語り継ぐもの。



MIKIMOTO

神戸＝神戸国際会館 Tel.078-221-0062／大阪＝梅田・新阪急ビル1階 Tel.06-341-0247／京都＝四条河原町東入ル阪急百貨店東隣 Tel.075-251-1281 ©1992-4

ロマンのあるスイート



はちみつ仕立て。
それで軽いのに深い味。



新発売

黄金の葉

ファーユドール

●3000円(36枚入り) ●2000円(24枚入り) ●1500円(18枚入り)

●1000円(12枚入り) ●500円(6枚入り)

*価格には、消費税は含まれておりません。

モロゾフさんちかショップ 〒650 神戸市中央区三宮町1-10-1 スイーツメイト Phone391-2146
モロゾフセンター街ショップ 〒650 神戸市中央区三宮町1-5-2 サンプラザ1F Phone391-8718

発行・(有)月刊神戸つ子 神戸市中央区東町1-1-3の1 大神ビル9F

郵便番号〒6550 電話(078)391-2246

大神ビル9F 郵便番号〒6550 電話(078)391-2246

ナニワ印刷(株)印刷 定価 300円
ナニワ印刷(株)印刷

編集／小泉美喜子・発行／小泉康夫

△本体291円(税込)
△300円(税込)
△500円(税込)
△1000円(税込)
△2000円(税込)
△3000円(税込)